

Регистрирайте продукта си и получете помощ на  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**CTS 4000**



---

**БГ Компактна система за домашно кино (Cinema One)**

---

**PHILIPS**







Произведено с лиценз от Dolby Laboratories. Dolby, Pro Logic и символа double-D са запазени марки на Dolby Laboratories.



Произведено по лиценз на U.S. Патент # s: 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,487,535 & и други патенти в САЩ или по света, които са публикувани или предстои да се публикуват. DTS и DTS 2.0+Digital Out са запазени търговски марки и логата DTS, Symbol са запазени марки на, Inc. ©1996-2007 DTS, Inc. Всички права запазени.

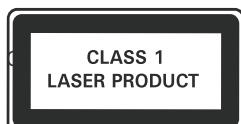


DivX, DivX Ultra Certified и прилежащите им лога са запазени марки на DivX, Inc. и се използва само ако има лиценз.

Официален DivX® Ultra сертифициран продукт. Пуска всички версии на DivX® филми (включително DivX® 6) с подобрено възпроизвеждане на DivX® мултимедийни файлове и DivX® мултимедийният формат.



Windows Media и логото Windows са запазена марка, или регистрирани търговски марки на Microsoft Corporation в САЩ и/или други държави.



HDMI, и логото HDMI и HD мултимедийният интерфейс са запазени марки или регистрирани такива на HDMI лицензно LLC.



Логата USB-IF са запазена марка на Universal Serial Bus Implementers Forum, Inc.



iPod е запазена марка на Apple Computer, Inc., регистрирана в САЩ и други държави.



ENERGY STAR и марката ENERGY STAR са запазени търговски марки на САЩ

# Съдържание

<b>1 Важно</b>	<b>6</b>	
Безопасност и важни бележки	6	
Функции на продукта	8	
Преглед на продукта	9	
<b>3 Свързване</b>	<b>12</b>	
Разполагане на системата	12	
Свързване на видео кабелите	13	
Свързване към контакта	15	
Свързване на аудио кабелите/други устройства	15	
<b>4 Начало</b>	<b>18</b>	
Подготовка на дистанционното	18	
Откриване на правилния канал за гледане	19	
Избор на език за менютата	19	
Включване на EasyLink контрола	20	
Избор на източник	21	
<b>5 Възпроизвеждане</b>	<b>22</b>	
Пускане на диск	22	
Пускане на филм	23	
Пускане на музика	26	
Пускане на снимки	27	
Пускане от USB устройство	28	
Пускане от преносим мултимедиен плеър	29	
Пускане от iPod	29	
<b>6 Нагласяне на звука</b>	<b>31</b>	
Контрол на звука	31	
Избор на зададен звуков ефект	31	
<b>7 Нагласяне на настройки</b>	<b>32</b>	
Основни настройки	32	
Аудио настройки	34	
Видео настройки	35	
Предпочитания	37	
<b>8 Допълнителна информация</b>	<b>39</b>	
Обновяване на софтуера	39	
Грижи	39	
Спецификации	40	
<b>9 Възможни проблеми</b>	<b>41</b>	
<b>10 Речник</b>	<b>42</b>	

# 1 Важно

## Информация относно безопасността



### Внимание!

#### Рисък от пожар или токов удар!

- Уверете се, че въздуха може да преминава свободно през вентилационите отвори. Оставете поне 5-10 см свободно място около системата.
- Не излагайте системата, дистанционното или батерийните на директна слънчева светлина, открит огън или топлина.
- Никога не поставяйте системата върху друго електрическо оборудване.
- Изключете системата по време на громовечични бури.
- Не махайте капака на системата. Оставете поддръжката на квалифициран техник.
- Пазете системата от вода, влага и предмети изпълнени с течности.

### Бележка относно рециклирането



Вашия продукт е проектиран и произведен от висококачествени материали и съставни части, които могат да бъдат рециклирани и използвани отново. Когато този символ със зачеркнат контейнер за болкук е прикачен към продукт, това означава, че продукта е под закрилата на европейска директива 2002/96/EC.

Моля информирайте се относно местната система за разделно събиране на електрически и електронни отпадъци. Моля действайте според местните закони и не изхвърляйте вашия стар продукт с нормалните домакински отпадъци. Правилното изхвърляне на вашия стар продукт ще помогне за предотвратяването на евентуални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве.



### Внимание!

- Махайте батерийте, ако са изтощени или ако дистанционното управление не използвана за дълъг период от време.
- Не комбинирайте батерии (стари и нови или карбонови и алкални, т.н.).
- Батерийните съдържат химически субстанции и трябва да бъдат изхвърляни правилно.
- Видима и невидима лазерна радиация когато е отворена. Пазете се от излагане на лъчинте.
- Ако захранващия кабел или куплунга на устройството се използват като изключващо устройство, трябва да са лесно достъпни.

### Бележки относно изхвърлянето на батерии

Вашият продукт съдържа батерии покрити от Европейска директива 2006/66/ЕС, които не могат да се изхвърлят с останалите домакински отпадъци. Моля информирайте се относно местните правила за разделно събиране на батерии, тъй като правилното изхвърляне на батерийните ще помогне за предотвратяването на евентуални отрицателни последствия за околната среда и човешкото здраве.



Този продукт е напълно съвместим с изискванията за радио излъчванията в Европейския съюз. Той е съобразен със следните директиви и напътства: 2006/95/EC, 2004/108/EC.

---

## **Бележка относно авторските права**



Be responsible  
Respect copyrights

Този продукт има технология за защитата за копиране, която е защитена от метод за определени патенти в САЩ и други интелектуални собствености собственост на Macrovision Corporation и други собственици на права. Използването на тази технология трябва да е одобрено от Macrovision Corporation и е предназначено само за домашна или друга употреба в тесен кръг от лица освен ако не е одобрено от Macrovision Corporation. Разглабянето и ремонтирането са забранени.

## 2 Вашия продукт

Поздравления за покупката ви и добре дошли при Philips! За да получите пълна поддръжка от Philips, моля регистрирайте продукта си на [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

Тази компактна система за домашно кино (Cinema One) е проектирана, за да пасне на дома ви идеално. Насладете се на звук картина с отлично качество.

### Функции на продукта

#### Видео подобряване до 1080p

Сега можете да гледате DVD дисковете с най-доброто качество на картина възможно за вашия HDTV. Тази система предлага възпроизвеждане на видеото с висока разделителна способност до 1080p за невероятно изживяване от гледането. Високо детайлната картина и повишена острота осигуряват по-истинска картина.

#### EasyLink

EasyLink използва HDMI CEC (Потребителски контрол на електрониката) стандартен протокол, за да съчетае функционалността на всички HDMI CEC съвместими устройства чрез HDMI. Това позволява свързаните устройства да се контролират взаимно с едно дистанционно.



#### Бележка

- EasyLink (HDMI CEC) е приложимо само с определени критерии. Условията може да се различават според продукта. Съвржете се с вашия доставчик за повече информация.
- Philips не гарантира 100% съвместимост с всички HDMI CEC устройства.

#### USB direct и MP3 link

Просто включете вашето USB устройство в USB порта и пуснете вашите MP3/WMA/JPEG/DivX файлове; или включете вашия преносим мултимедиен плеър в MP3 LINK порта, за да се насладите на музика със страхотно качество на звука.

#### Синхронизиране на звука с картината

Тази система осигурява функция за забавяне на звука ако видео сигналите, които се предават на телевизора са по-бавни от колкото изходния звук.

### Регионални кодове

DVD филмите не се пускат едновременно във всички региони на света, и поради това DVD плеърите са програмирани за определени регионални кодове.

#### Държави

Европа



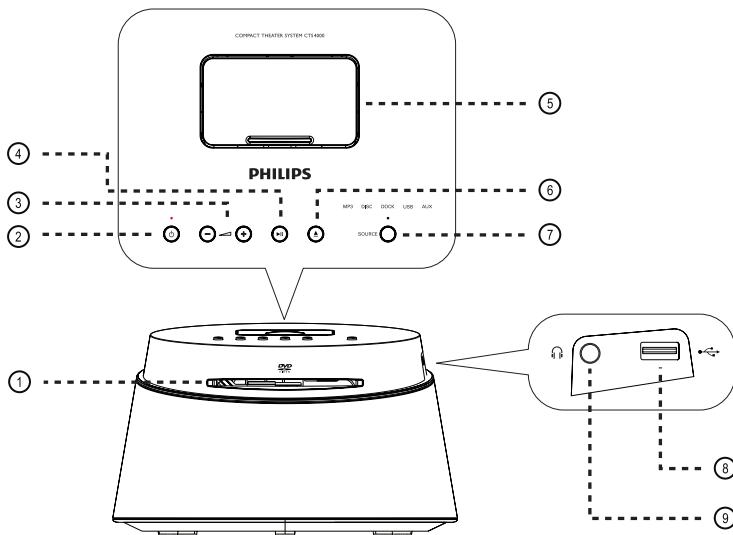
Русия



#### DVD регионален код

# Преглед на продукта

## Главно устройство



### ① Отделение за дискове

### ② ⏹ STANDBY ON

- за включване на устройството или за изключване в стендбай режим.

### ③ + - VOLUME

- за нагласяне силата на звука.

### ④ ▶II PLAY PAUSE

- пуска/спира в пауза възпроизвеждането

### ⑤ Станция за прикачване

- за свързване на ipod.

### ⑥ ▲ OPEN CLOSE

- отваря/затваря отделението за дискове.

### ⑦ SOURCE

- за избор на мултимедия: MP3, DISC, DOCK, USB, AUX.

### Бележка

- Следните места за свързване се намират на левия панел на системата.

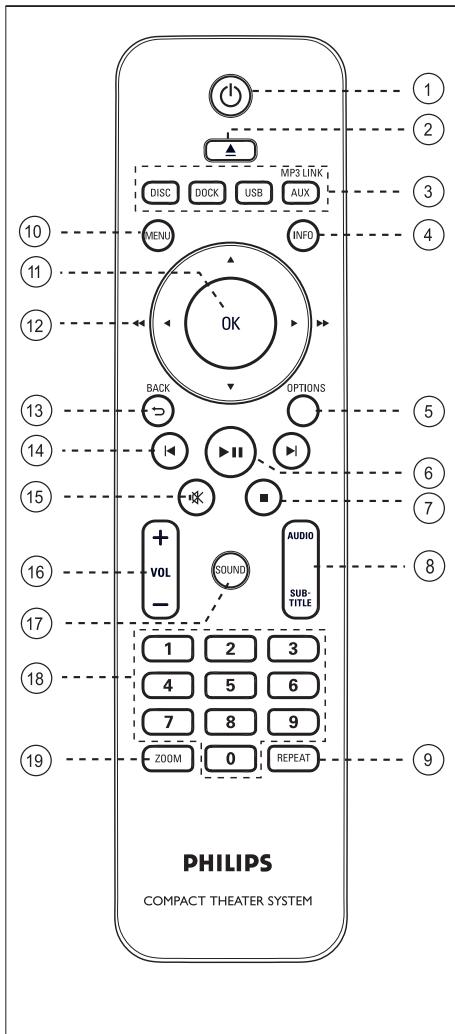
### ⑧ Гнездо (USB)

- за включване на USB flash устройство, четец на USB карти с памет или цифров фотоапарат.

### ⑨ гнездо (слушалки)

- за свързване на слушалките.

## Дистанционо управление



### ①

- за включване на устройството или за изключване в стендбай режим.
- натиснете и задържете за да изключите системата и всички HDMI CEC съвместими телевизор/устройства (само за EasyLink).

### ② (Отваряне/Затваряне)

- отваря/затваря отделението за дискове.

### ③ Бутон за избор на източник

- **DISC:** превключва на режим за дискове.
- **DOCK:** превключва на закачения iPod.
- **USB:** превключва на USB режим.
- **AUX/MP3 LINK:** превключва на AUX или MP3 LINK, които съответстват на гнездата за вързване на външно оборудване.

### ④ INFO

- показва настоящия статут или информация за диска.
- показване на фото файлове в 12 умалени картички.

### ⑤ OPTIONS

- за влизане или изход от менюто с настройките на системата.

### ⑥ ▶II (Пускане/Пауза)

- стартира/спира в пауза възпроизвеждането от диска.

### ⑦ ■ (Спри)

- спира възпроизвеждането от диска.

### ⑧ AUDIO/SUBTITLE

- за избор на аудио език/канал
- за избор на език на субтитрите на DVD или DivX.

### ⑨ REPEAT/PROGRAM

- за включване/изключване на различен режим за повторение или разбъркано пускане.

**⑩ MENU**

- за DVD, за връщане към главното меню.
- за VCD/SVCD: по време на възпроизвеждането (само при режим PCB ON) за връщане към PBC менюто.

**⑪ OK**

- за потвърждаване на въвеждане или избор.

**⑫ Бутони със стрелки ( $\blacktriangle\blacktriangledown\blackleftarrow\blackrightarrow$ )**

- за избор на посока на движение в менюто.
- натиснете наляво или надясно за бързо търсене напред или назад.

**⑬ BACK ↺**

- за връщане на предишното меню

**⑭ ▶/▶ (Предишен/следващ)**

- за пропускане на предишното или следващото заглавие/глава/песен.

**⑮ ✘ (спиране на звука)**

- за изключване или включване отново на звука.

**⑯ + - VOL**

- за нагласяне на силата на звука.

**⑰ SOUND**

- за избор на предварително зададен звуков ефект.

**⑱ Цифрови бутони**

- за въвеждане на номер или премет, който да се пусне.

**⑲ ZOOM**

- за увеличаване или намаляване на картиината на телевизора.

# 3 Свързване

Този раздел описва основни свръзки за компактната система за домашно кино преди да може да се използва.

## Основни свръзки:

- Свържете видео кабелите;
- Свързване към захранването;

## Допълнителни свръзки:

- Свържете аудио кабели/други устройства:
  - Свържете звука от телевизора;
  - Свържете звука от кабелната/рекордер/игрова конзола;
  - Свържете преносим мултимедиен плеър;
  - Свържете USB устройство.
  - Свържете iPod.

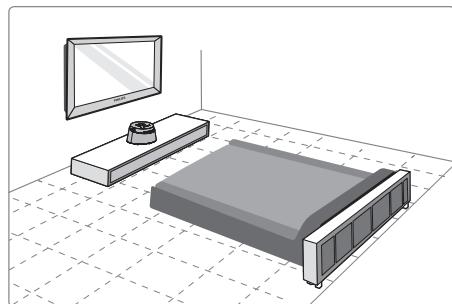


## Внимание!

- Погледнете табелката с модела отзад или отдолу за индентификация и захранването.
- Преди да направите или промените връзка, уверете се, че всички устройства са изключени от контакта.

## Поставяне на системата

- За най-добро качество, поставете системата върху маса.
- Не поставяйте системата в затворени места.
- Поставете я близо до контакт, за да може захранващия кабел да се достига лесно.



- Поставете Компактната система за домашно кино близо до телевизора.



## Бележка

- За да избегнете магнитни смущения или нежелани шумове, не поставяйте тонколоните твърде близо до телевизора или до друг източник на изпъчване.

## Свързване на видео кабелите

Този раздел описва как да свържете компактната система за домашно кино към телевизор, така че да гледате пуснат диск.

Изберете най-добрата видео връзка, която поддържа телевизора ви.

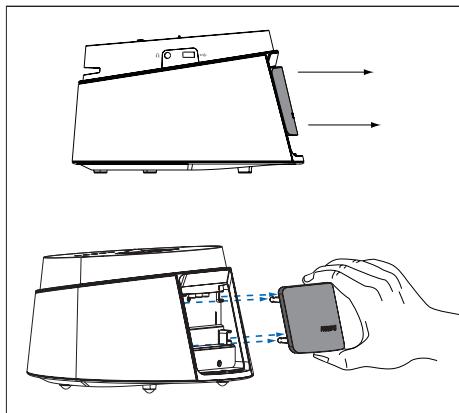
- Възможност 1: Свързване към HDMI гнездото (за HDMI, DVI или HDCP съвместим телевизор).
- Възможност 2: Свързване към скарт гнездото (за стандартен телевизор).
- Възможност 3: Свързване към видео (CVBS) гнездото (за стандартен телевизор).



### Бележка

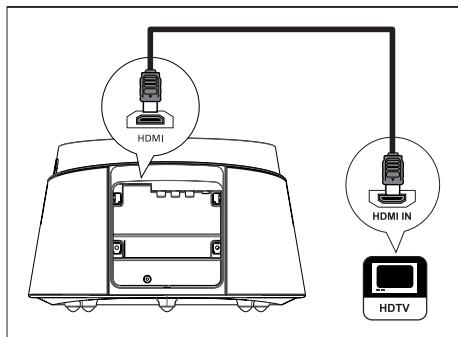
- Трябва да свържете системата директно към телевизора.

## Преди да свържете



1. Махнете задния капак на системата.
2. Свържете кабелите към съответните гнезда.
3. Поставете обратно задния капак.

## Възможност 1: Свързване към HDMI гнездото.



1. Свържете HDMI кабел (не е осигурен) от HDMI на системата към HDMI IN гнездото на телевизора.



### Бележка

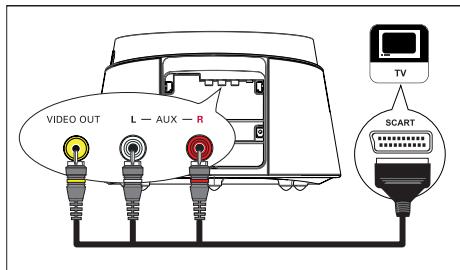
- HDMI конектора е съвместим само с HDMI съвместими телевизори и DVI-телевизори.



### Съвети

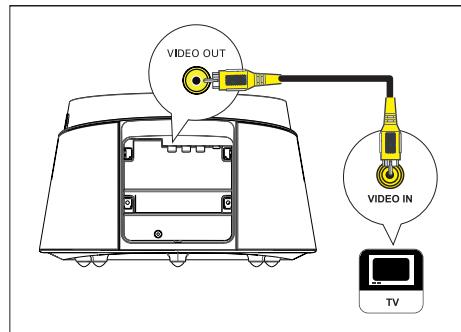
- За да оптимизирате картината, погледнете 'Нагласие на настройките'>[Настройки на картина]>[HDMI настройки] за подробности.
- Тази система е HDMI CEC съвместима. Това позволява свързаните телевизор/устройства да се контролират едно друго чрез HDMI, погледнете 'Активиране на EasyLink контрола'.
- Използвайте HDMI/DVI адаптор в случай, че телевизора има само DVI място за включване. Трябва да направите и допълнителна аудио връзка, за да завършите свръзката.
- За да прехвърлите звука от телевизора към DVD системата, свържете аудио кабел от аудио входа на системата към аудио изхода на телевизора.
- Този тип връзка осигурява най-добро качество на картината.

## Възможност 2: Свързване към скарт гнездото.



1. Свържете скарт кабел (осигурен) от гнездото VIDEO OUT, AUX L/R на системата към гнездото SCART на телевизора.

## Възможност 3: Свързване към видео (CVBS) гнездото



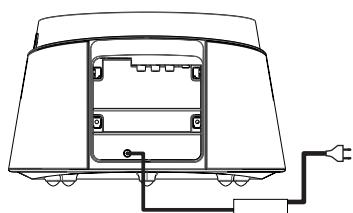
1. Свържете компонентния видео кабел (не е осигурен) от гнездото VIDEO OUT на системата към видео входа на телевизора.



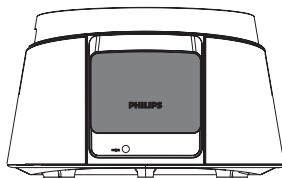
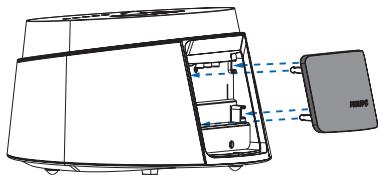
### Съвети

- Видео входа може да е означен като A/V IN, VIDEO IN, COMPOSITE или BASEBAND.
- Този тип свръзка осигурява стандартно качество на картината.

## Connect to the power outlet



1. Свържете захранващия адаптор и захранващия кабел от системата към контакта.



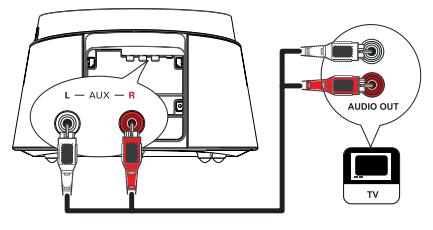
2. Когато направите всички необходими свръзки, прикачете задния капак и можете да използвате системата.

## Свързване на аудио кабели/други устройства

Този раздел описва как да прекарете звука от други устройства към DVD системата, за да се насладите на звук или аудио възпроизвеждане със съраунд способности.

### Свързване на звука от телевизор

(използва се също за EasyLink контрола)



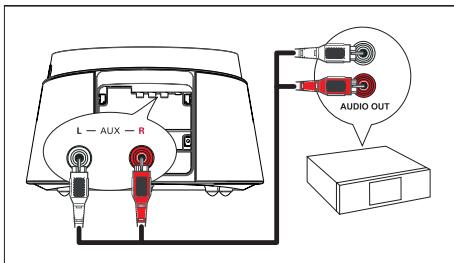
1. Свържете аудио кабел (осигурен) от гнездата AUX L/R на системата към гнездата AUDIO OUT на телевизора.



### Бележка

- За да чувате звук от тази свръзка, натиснете AUX/MP3 LINK неколкократно докато на дисплея се појви 'AUX'.

## Свързване на звука от кабелна /рекордер/игрова конзола

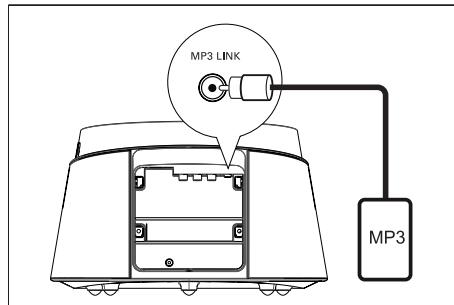


1. Свържете аудио кабел (осигурен) от гнездата AUX L/R на системата към гнездата AUDIO OUT на телевизора.

### Бележка

- За да чувате звук от тази свръзка, натиснете AUX/MP3 LINK неколократно докато на дисплея се появи 'AUX'.

## Свързване на преносим мултимедиен плеър

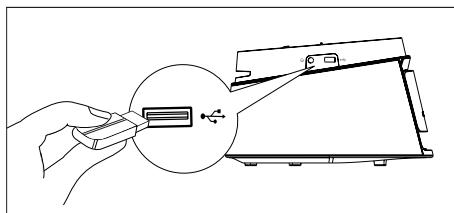


1. Свържете 3.5 mm стерео аудио кабел (осигурен) от гнездото MP3 LINK на системата към гнездото за слушалките на преносимия плеър (например MP3 плеър).

### Бележка

- За да чувате звук от тази свръзка, натиснете AUX/MP3 LINK неколократно докато на дисплея се появи 'MP3 LINK'.

## Свързване на USB устройство

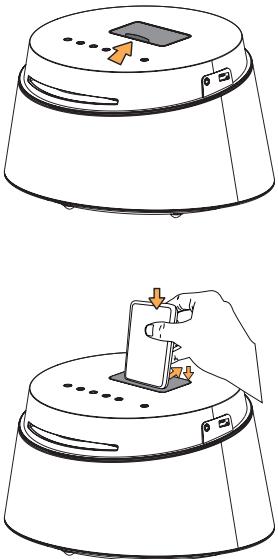


1. Свържете USB устройството към (USB) гнездото на системата.

### Бележка

- Тази система може само да пуска/преглежда MP3, WMA, DivX (Ultra) или JPEG файлове, които са записани на такива устройства.
- За да чувате звук от тази свръзка, натиснете USB.

## Прикачване на iPod



1. Припълзнете капачето на станцията за прикачване.
2. Прикачете iPod.
  - Натиснете назад задната подpora на станцията в правилната позиция.
3. За да гледате клипове/снимки от iPod, превключете на съответния канал на телевизора.

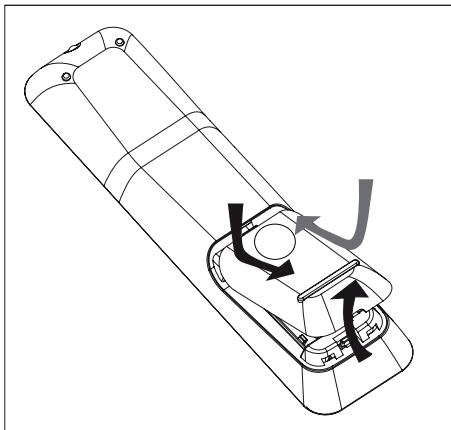


### Бележка

- За да слушате звука от тази свръзка, натиснете DOCK.

# 4 Начало

## Подготвяне на дистанционното



- Натиснете, за да отворите капачето на отделението за батерии.
- Поставете две батерии тип R03 или AAA. Поляритета трябва да съвпада с означението отвътре.
- Затворете капачето.



### Бележка

- Ако няма да използвате дистанционното дълго време, извадете батерийте.

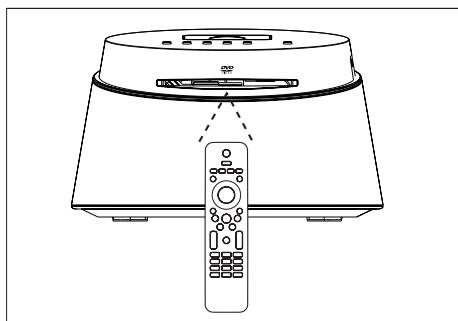
## Управление на пуснат източник

1. Изберете източника, който искате да управлявате като натиснете бутона MP3, DISC, DOCK, USB, AUX.

2. След това изберете желаната функция (например **◀**, **▶**).

## Управление в менюто

1. Насочете дистанционното директно към сензора на системата и изберете желаната функция.



2. Използвайте следните бутони, за да местите в менюто на екрана.

Бутона	Действие
<b>▲▼</b>	Местене нагоре и надолу
<b>◀▶</b>	Местене наляво и надясно
<b>OK</b>	Потвърждаване на избор
(number pad)	Въвеждане на номера

## **Откриване на правилни канал за гледане**

1. Натиснете бутона **髯**, за да включите системата.
  2. Натиснете **DISC**, за да преминете в режим за дискове.
  3. Включете телевизора и го превключете на правилния канал за приемане на видео сигнал.
    - Можете да преминете на най-ниския канал, след това да натиснете бутона за пускане на предишния канал на дистанционното докато не видите канал за приемане на видео сигнал.
    - Можете да натиснете бутона **\*** неколкократно на дистанционното.
    - Обикновено този канал е между най-ниския и най-високия канал и може да се казва **FRONT, A/V IN, VIDEO** и т.н.



Съвети

- Погледнете упътването на телевизора, за да изберете правилния вход на телевизора.

## Избор на език на менюто



Бележки

- Можете да пропуснете тази настройка ако системата е свързана към HDMI CEC съвместим телевизор. По този начин се включва същият език на менюто, като този нагласен на телевизора.

1. Натиснете DISC.
  2. Натиснете OPTIONS.  
Менюто GENERAL SETUP се появява.
  3. Натиснете ►.
  4. Натиснете ▲▼, за да изберете [OSD Lanquage] в менюто и натиснете ►.

General Setup	
	EasyLink
	Disc Lock
	<b>OSD Language</b>
	Screen Saver
	Sleep Timer
	DivX(R) VOD Code
<input checked="" type="checkbox"/>	Auto
<input type="checkbox"/>	English
<input type="checkbox"/>	Dansk
<input type="checkbox"/>	Deutsch
<input type="checkbox"/>	Espacol
<input type="checkbox"/>	Franzais
<input type="checkbox"/>	Italiano
<input type="checkbox"/>	Nederlands

- Настройките за езика са различни в зависимост от държавата или региона. Може да не отговаря на показаната картичка.

5. Натиснете ▲▼, за да изберете език и натиснете OK.



Съвети

- За да зададете езика по подразбиране за DVD звука и менюто на диска, погледнете раздела 'Нагласяне на настройките' - [Преппочтания].

## Активиране на EasyLink контрола

Тази функция е приложима само ако системата е свързана към HDMI CEC съвместим телевизор/устройство. Тя позволява всички свързани устройства да отговарят или изпълняват определени команди едновременно с едно натискане на бутон.

1. Включете HDMI CEC действията на телевизора и другите свързани устройства. Погледнете упътванията на телевизора и устройства.

2. Сега можете да се насладите на EasyLink управлението.

### Пускане с едно натискане [ Auto Wake-up TV ]

Когато натиснете бутона PLAY, системата ще се включи от стендбай режим и ще пусне диска (ако има открит видео диск в отделението за дискове) и ще включи също така телевизора на правилния канал за гледане.

### Изключване с едно натискане [ System Standby ]

Когато натиснете и задържите бутона STANDBY, системата ще се изключи заедно с всички свързани устройства в стендбай. Системата също така отговаря на стендбай командата от други HDMI CEC устройства.

### Смяна на аудио източника с едно натискане [ System Audio Control ]

Системата е способна да обработва аудио сигнали от включен източник. Тя автоматично превключва съответния аудио вход и изкарва звука от нейните тонколони. Преди да използвате тази функция, трябва да обозначите аудио входовете към свързаните устройства. Можете да използвате всяко дистанционно на HDMI CEC телевизор/устройство, за да нагласите силата на звука.

## Бележка

- За да включите функциите с едно натискане, трябва да има поставен видео диск в отделението преди да зададете действие.
- Philips не гарантира 100% съвместимост с всички HDMI CEC съвместими устройства.

## Обозначаване на аудио изходите към свързаните устройства

### Бележка

- Преди да започнете, уверете се, че има аудио свързка между системата и телевизора/устройства.

- Натиснете DISC.
- Натиснете OPTIONS.
- Натиснете ►.
- Изберете [EasyLink] и натиснете ►.

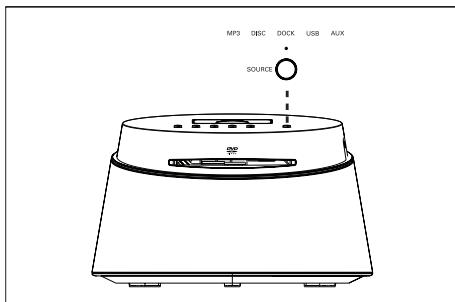
### General Setup

	EasyLink	Auto Wake-up TV
	Disc Lock	System Standby
	OSD Language	System Audio Control
	Screen Saver	
	Sleep Timer	
	DivX(R) VOD Code	

- Функциите [Auto Wake-up TV] и [System Standby] са включени по подразбиране.
- Изберете [System Audio Control] > [On] и натиснете OK.
- За да излезете от менюто, натиснете OPTIONS.

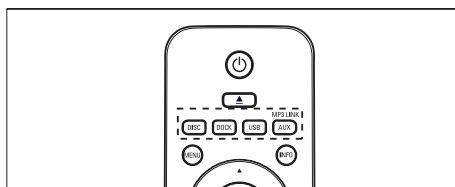
# Избор на източник

## На главната част



1. Натиснете бутона SOURCE няколократно, за да изберете: DISC > DOCK > USB > AUX > MP3 > DISC ...

## На дистанционното



- Натиснете DISC, за да преминете в режим за дискове.
- Натиснете DOCK, за да преминете в режим за iPod.
- Натиснете USB, за да преминете в USB режим.
- Натиснете AUX/MP3 LINK няколократно, за да изберете други външни устройства.

Дисплей	Устройство свързано към
DOCK	Станцията за прикачване
USB	USB гнездото
AUX	AUX L/R- гнездата.
MP3	MP3 LINK гнездо.

# 5 Възпроизвеждане

## Възпроизвеждане от диск

### Дискове, които могат да се пускат



DVD Video:

- регион 2 (Европа);
- регион 5 (Русия)



DVD±RW  
(DVD Rewritable)



DVD±R (DVD Recordable)



DVD+R DL  
(DVD+R Double Layer)



CD-RW (CD-Rewritable)



CD-R (CD-Recordable)



Audio CD  
(Compact Disc Digital Audio)



Video CD:  
• формати 1.0, 1.1, 2.0



Super Video CD



### Бележка

- DVD дисковете и DVD плеърите са проектирани с регионални ограничения. Уверете се, че DVD диска, който искате да пуснете от същия регион като плеъра (обозначен е отзад).
- Тази система поддържа възпроизвеждане на следните формати: MP3/WMA/WMV/JPEG/DivX.

## Пускане на диск



### Внимание!

- Не поставяйте предмети различни от дискове в отделението за дискове.
- Не пипайте оптичните лещи вътре в отделението.

- Поставете диск със записаната страна надолу.
- За двустранни дискове, поставете го със страната, която искате да пуснете нагоре.
- За да гледате пуснатия диск, пуснете телевизора на правилния канал за гледане на системата.

2. За да спрете диска, натиснете ■.



### Съвети

- Ако се появи менюто за възаждане на парола, трябва да въведете 6-цифрен парола преди да може да се пусне диск.
- Скрийн сейърът се появява автоматично ако възпроизвеждането на диска е спряло за около 15 минути. За да превключите от скрийн сейърът, натиснете DISC.
- Тази система автоматично преминава в стендбай режим, ако не натиснете никой бутон в продължение на 30 минути след като диска е спрятан.

# Пускане на видео



## Бележка

- За видео диск, възпроизвеждането винаги продължава от мястото където е бил спрян. За да започне отначало, натиснете докато е показано съобщението.

## Управление на заглавие

- Пуснете заглавие.
- Използвайте дистанционното, за да го управлявате.

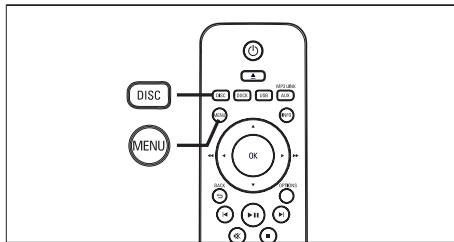
Бутон	Действие
	Спира в пауза/продължава възпроизвеждането.
	Спира възпроизвеждането.
	Преминава на следващото заглавия/глава.
	Връща в началото на пуснатото заглавие/глава или преминава на предишното заглавие/глава.
	Търсене напред/назад. <ul style="list-style-type: none"><li>За да смените скоростта на търсенето, натиснете този бутон неколкократно.</li></ul>
	Пускане в забавен кадър напред/назад. <ul style="list-style-type: none"><li>За да промените скоростта, натиснете този бутон неколкократно.</li><li>За VCD, може да се пуска забавен кадър само напред.</li></ul>

## Смяна на видео възпроизвеждането

- Пуснете заглавие.
- Използвайте дистанционното, за да смените видео възпроизвеждането.

Бутон	Действие
	Смяна на аудио езика. <ul style="list-style-type: none"><li>Приложимо само за дискове многоканален или многоезичен звук.</li></ul>
	Смяна на езика на субтитри. <ul style="list-style-type: none"><li>Приложимо само за дискове с многоезични субтитри.</li></ul>
	Смяна между различните режими за повторение/разбъркано пускане; или за изключване на режим за повторение. <ul style="list-style-type: none"><li>Възможностите за повторение варират в зависимост от типа на диска.</li><li>За VCD, повтарящо се възпроизвеждане е възможно само когато PBC е изключен.</li></ul>
	Увеличение/намаление. <ul style="list-style-type: none"><li>За да панорамирате през увеличеното изображение, натиснете стрелките.</li></ul>
	Показва състоянието на пуснатото в момента. <ul style="list-style-type: none"><li>Можете да промените възможностите тук без да прекъсвате пуснатия диск.</li></ul>

## Достъп до DVD менюто



1. Натиснете DISC, за да влезете в главното меню.
2. Изберете възможност за пускане и натиснете OK.
  - При някой менюта трябва да натиснете цифровите бутона, за да въведете избора си.
  - За да се върнете към главното меню, по време на възпроизвеждането, натиснете MENU.

## Достъп до VCD менюто или меню за преглед

PBC (Контрол на възпроизвеждането) за VCD е включен по подразбиране. Покато пуснете VCD се показва менюто със съдържанието.

1. Натиснете **▲▼**, за да изберете възможност и натиснете OK, за да се пусне.
  - Ако PBC е изключен, менюто се пропуска и възпроизвеждането започва от първото заглавие.
  - По време на възпроизвеждането, можете да натиснете MENU, за да се върнете към менюто (ако PBC е включен).
2. За да прегледате съдържанието на диска, натиснете DISC.
  - За да излезете от менюто натиснете DISC.

Select Digest Type:

- Track Digest
- Disc Interval
- Track Interval

### [ Track Digest ]

Пускат се първите няколко секунди от всяка песен на диска.

### [ Disc Interval ]

Разделя общото време на диска на шест и пуска първите няколко секунди от тези части.

### [ Track Interval ]

Разделя пуснатата песен на шест и пуска първите няколко секунди от тези части.

- Тази възможност не е достъпна в спряно положение.

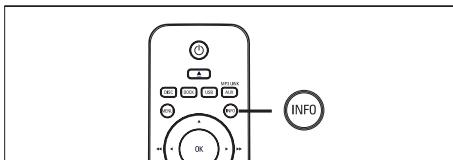
3. Изберете възможност за преглед и натиснете OK.



### Съвети

- PBC е включен по подразбиране. За да промените това, погледнете 'Нагласяне на настройките – [Предпочитания] > [PBC]'.

## Бързо пускане на определено време



1. По време на възпроизвеждането, натиснете INFO.

Появява се менюто със състоянието на диска.

2. Изберете изминалото време е менюто и натиснете OK.

- [ TT Time ] (време на заглавие)
- [ CH Time ] (време на глава)
- [ Disc Time ] (време на диска)
- [ Track Time ] (време на песен)

3. Натиснете цифровите бутони, за да промените времето, на което искате да преминете и натиснете OK.

## Пускане DivX филм

DivX фильма е цифров мултимедиен формат, който запазва високо качество благодарение на високата честота на компресия. Тази система е DivX сертифицирана, което ви позволява да пускате DivX филми.

1. Поставете диск или USB, които съдържат DivX филми.

2. Натиснете DISC или USB.

Появява се меню със съдържанието.

3. Изберете заглавие и натиснете ►||.

4. Използвайте дистанционното, за да управлявате заглавието.

Бутона	Действие
AUDIO	Смяна на езика на субтитрите
SUB-TITLE	Смяна на аудио езика/трака.
■	Спиране. • За DivX Ultra филм, натиснете този бутоン отново, за да се покаже менюто със съдържанието.
INFO	Показва информация за DivX Ultra филма.

## Бележка

- Могат да се пускат само взети под наем или закупени DivX филми, които използват DivX кода за регистрация (погледнете 'Нагласяне на настройките > [Основни настройки] > [DivX(R) VOD код]').
- Ако субтитрите не се показват правилно, променете езика (погледнете 'Нагласяне на настройките > [Предпочтения] > [DivX субтитри]').
- Субтитрите могат да се покажат само ако са до около 45 символа.
- Системата може да пуска DivX видео файлове с големина до 4 GB.

# Пускане на музика



## Бележка

- За някой комерсиални аудио дискове, възпроизвеждането може да продължи от момента, в който е било спряно. За да започне отначало, натиснете .

## Управление на песен

- Пуснете песен.
- Използвайте дистанционното, за да я управлявате.

Бутон	Действие												
	Спирane в пауза/продължаване												
	Спиране												
	Пускане на следващата песен												
	Връщане в началото на песента или пускане на предишната												
	Директно въвеждане на номер на песен. <table border="1"><tr><td>1</td><td>2</td><td>3</td></tr><tr><td>4</td><td>5</td><td>6</td></tr><tr><td>7</td><td>8</td><td>9</td></tr><tr><td>0</td><td></td><td></td></tr></table>	1	2	3	4	5	6	7	8	9	0		
1	2	3											
4	5	6											
7	8	9											
0													
	Търсение напред/назад. <ul style="list-style-type: none"><li>За промените скоростта, натиснете този бутон неколкократно.</li></ul>												
	Смяна между различните режими за повторение/разбъркано пускане; или за изключване на режим за повторение. <ul style="list-style-type: none"><li>Възможностите за повторение варират в зависимост от типа на диска.</li></ul>												

# Пускане на MP3/WMA музика

MP3/WMA е тип висококомпресиран аудио файл (файлове с разширение .mp3 или .wma).

- Пуснете диск или USB съдържащи MP3/WMA музика.
- Натиснете DISC или USB.  
Появява се менюто със съдържанието.
- Изберете папка и натиснете OK.
- Изберете песен и натиснете .
  - За да се върнете към предишното меню, натиснете  докато е избрана папката 'Previous' и натиснете OK.



## Бележка

- За дискове записани на много сесии, може да се пусне само първата.
- Тази система не поддържа MP3PRO аудио формат.
- Ако има специални символи в името на песента (ID3) или албума, може да не се покаже правилно, защото тези символи не се поддържат.
- Някой WMA са защитени с DRM и немогат да се пускат.
- Файлове/папки с размер надвишаващ поддържания за системата не могат да се покажат или пуснат.



## Бележка

- За да се покаже съдържанието на диск с информация без папки, погледнете 'Нагласяне на настройките > [Предпочитания] > [MP3/JPEG Nav]'.

# Пускане на снимки

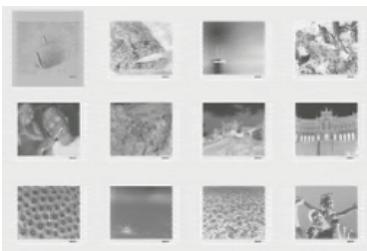
## Пускане на снимки като презентация

Системата може да пуска JPEG снимки (файлове с разширение .jpeg или .jpg).

1. Пуснете диск или USB, които съдържат JPEG снимки.

2. Натиснете DISC или USB.

- За Kodak диск, презентацията започва автоматично.
  - За JPEG диск, показва се менюто.
3. Изберете папка/албум, който искате да пуснете.
- За да прегледате снимките в папката/албума, натиснете INFO.



- За да преминете на предишния или следващия экран, натиснете **◀ / ▶**.
  - За да изберете снимка, използвайте стрелките.
  - За да се покаже само избраната снимка, натиснете OK.
  -
4. Натиснете **▶||**, за да започне презентацията.
- За да се върнете към менюто, натиснете BACK.



### Бележка

- Може да отнеме повече време докато се покаже съдържанието на диска на телевизора поради големия брой песни/снимки записани на един диск.
- Ако JPEG снимка не е записана с 'exif' тип, няма да се покаже същата у малена картичка на синя планина.
- Системата може да показва само снимки от цифрови фотоапарати според JPEG-EXIF формата, използван обикновено от повечето фотоапарати. Не може да показва Motion JPEG и снимки във формати различни от JPEG или звукови клипове съчетани със снимки.
- Папките/файлите надвишаващи поддържаната големина от системата не могат да се покажат или пуснат.

## Управление на пуснатите снимки

1. Пуснете презентация.

2. Използвайте дистанционното, за да я управлявате.

Бутон	Действие
◀	Преминава на предишната снимка
▶	Преминава на следващата снимка
▲	Завърта снимката по часовниковата стрелка
▼	Завърта снимката обратно на часовниковата стрелка
ZOOM	Увеличава/намалява снимката <ul style="list-style-type: none"><li>• Възпроизвеждането ще спре в пауза, докато е увеличена</li></ul>
■	Спиране

## Пускане на презентация с музика

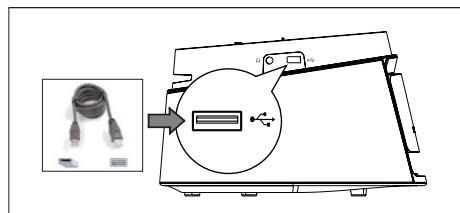
Пуснете MP3/WMA музикални файлове и JPEG файлове едновременно, за да направите музикална презентация. MP3/WMA и JPEG файловете трябва да са записани на един диск или USB устройство.

1. Пуснете MP3/WMA музика.
2. Влезте във фото папката/албума и натиснете **►II**, за да започне презентацията.  
Презентацията започва и продължава до края на фото папката или албума. Музиката продължава до края на диска.
3. За да се врънете към менюто, натиснете **MENU**.
4. За да спрете презентацията, натиснете **■**.
5. За да спрете музиката, натиснете **■** отново.

## Възпроизвеждане от USB устройство

Системата може само да пуска/преглежда MP3, WMA, WMV, DivX (Ultra) или JPEG файлове, които са записани на следните USB устройства:

- цифров фотоапарат, които съответства на PTP стандарта;
- flash устройство
- четец на карти с памет
- HDD (имате нужда от външен източник на захранване)



1. Свържете USB устройство към (USB) гнездото на системата.

2. Натиснете USB.

Показва се меню със съдържанието.

3. Изберете файл, който да пуснете и натиснете **►II**.

- За повече информация, погледнете 'Пускане на музика, Пускане на снимки, Пускане на филм'.

4. За да спрете възпроизвеждането, натиснете **■** или изключете USB устройството.

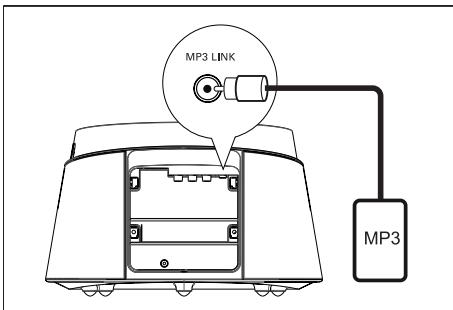


### Съвети

- Ако устройството не пасва в USB гнездото, свържете го с USB удължителен кабел.
- Ако използвате многоструен четец за карти, можете да имате достъп само до едно от свързаните USB устройства.
- Ако се използва USB HDD, уверете се, че има допълнителен захранващ кабел свързан към USB хард диска за нормална работа.
- Цифрови фотоапарати, използвращи PTP протокола или изискващи допълнително инсталлиране на програми, когато се свържат към компютър, не се поддържат.

# Пускане на преносими мултимедийни плеъри

Просто свържете преносимия плеър (например MP3 плеър) към системата, за да се насладите на страхотен звук за вашата музика.



1. Свържете 3.5mm стерео аудио кабел (осигурен) от гнездото MP3 LINK на системата към гнездото за слушалки на плеъра.
2. Натиснете AUX/MP3 LINK неколкократно докато се появи 'MP3'.
3. Натиснете бутона за пускане на плеъра.
  - Погледнете 'Настройки на звука', за да подобрите изходния звук.
4. За да спрете възпроизвеждането, натиснете бутона за спиране на плеъра.

## Бележка

- Контрол на възпроизвеждането е възможен само от плеъра.
- Спрете възпроизвеждането на плеъра преди да пуснете друг източник/мултимедия.

# Възпроизвеждане от iPod

Просто свържете вашия iPod към станцията за прикачване, за да се насладите на възпроизвеждане от iPod чрез компактната система за домашно кино.

Списък на поддържаните iPod:

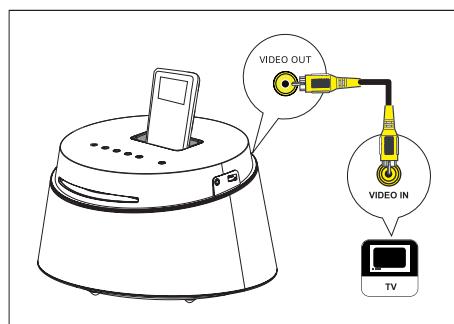
iPod mini	iPod nano 1st gen
iPod touch	iPod nano 2nd gen
iPod classic	iPod nano 3rd gen
iPod mini 2nd gen	iPod 5th gen
iPod with colour display	



## Бележка

- Погледнете уеб сайта на Philips за последните обновления за поддържаните iPod.

# Управление на iPod музиката



1. Натиснете, за да отворите капачето на станцията за прикачване
2. Прикачете вашия iPod към нея и го включете.
3. Натиснете DOCK.
  - Можете да отнеме повече време, за да се разпознае определен iPod.

#### 4. Пуснете възпроизвеждането iPod.

- За да гледате клипове от iPod, свържете видео кабел от станцията за прикачване към телевизора и включете настройката 'TV ON' на iPod.

#### 5. По време на възпроизвеждането, използвайте дистанционното, за да контролирате музиката.



#### Съвети

- Докато сте в режим iPod, батерията на iPod ще се зарежда.
- В режим за допълнителен контрол, управлението на iPod е възможно само чрез съдържанието показано на телевизора като използвате дистанционното на системата.

Бутон	Действие
	Смяна на силата на звука.
	Избор на зададен звуков ефект.
	Преминаване на следващата/предишната песен.
	Търсене назад/напред.
	Спиране в пауза/продължаване на възпроизвеждането.
	Превключване на 'Режим на допълнителен контрол', за да можете да управлявате iPod чрез съдържанието показано на телевизора. <ul style="list-style-type: none"><li>Бутони за управление на iPod нямат функция в този режим.</li><li>Натиснете този бутон отново, за да върнете към нормален режим на възпроизвеждане.</li></ul>
	Смяна на различните режими за повторение или разбъркано пускане; или изключване на режима на повторение. <ul style="list-style-type: none"><li>Тази възможност е достъпна в режима за допълнителен контрол.</li></ul>

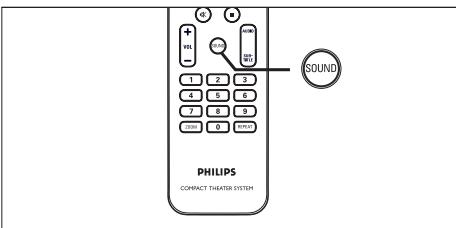
# 6 Нагласяне на звука

## Контрол на звука

1. Натиснете VOL +-, за да увеличите или намалите силата на звука.

- За да спрете звука, натиснете .
- За да го пуснете отново, натиснете  отново или бутона за звука.

## Избор на предварително зададен звуков ефект



1. Натиснете SOUND неколократно, за да изберете звуков ефект, който подхожда най-добре на филма или музика, която сте пуснали.

Филм/ Музика	Описание
ACTION/ ROCK	Подобрява ниските и високите честоти, за най-добрни сърраунд ефекти и атмосфера при филми. Идеален за филми и рок/поп музика.
CONCERT/ CLASSIC	Плосък и чист звук. Идеален за слушане на класика и гледане на концерти на живо на DVD.
GAMING/ PARTY	Леко подсилени ниски тонове и силни средни тонове идеални за музика на парти и видео игри.
NEWS	Подсилени следни тонове за чист глас/говор.

# 7 Нагласяне на настройките

Този раздел описва различните настройки за системата.

Символ	Възможност
	[General Setup (основни настройки)]
	[Audio Setup (настройки на звука)]
	[Video Setup (настройки на картина)]
	[Preference Setup (предпочитания)]

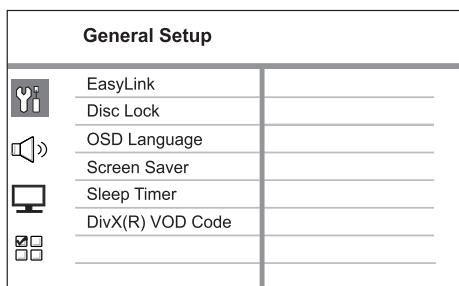
## Основни настройки

1. Натиснете OPTIONS.

Появява се менюто [General Setup].

2. Натиснете ►.

3. Изберете възможност и натиснете OK.



- Вижте описанятията на горните възможности на следващите страници.

4. Изберете настройка и натиснете OK.

- За да се върнете към предишното меню, натиснете BACK.
- За да излезете от менюто, натиснете OPTIONS.

### [EasyLink]

Тази функция е приложимо само ако системата е свързана към HDMI CEC съвместим телевизор/устройство. Това позволява всички свързани устройства да реагират или да получават определени команди едновременно с едно натискане на бутона.

Символ	Възможност	
	[ Auto Wake-up TV ]	Това включва автоматично телевизора когато натиснете PLAY, за да включите системата и пуснете диск (ако има видео диск в отделението). <ul style="list-style-type: none"><li>• За да изключите тази функция изберете [Off].</li></ul>
	[ System Standby ]	Отговаря на стендбай команда от други HDMI CEC съвместими телевизори/устройства. <ul style="list-style-type: none"><li>• За да изключите функцията, изберете [Decline].</li></ul>
	[ System Audio Control ]	Позволява автоматично включване на изходния звук на активното устройство и изкарва звука през тонколоните на системата. <ul style="list-style-type: none"><li>• За да включите функцията, изберете [On].</li></ul>

### Бележка

- Телевизора ви и другите свързани устройства трябва да са HDMI CEC съвместими.
- Трябва да включите HDMI CEC действието на телевизора/устройството преди да се насладите на EasyLink. Погледнете упътването на телевизора/устройството.
- Philips не гарантира 100% съвместимост с всички HDMI CEC съвместими устройства.

## [Disc Lock] (заключване на диск)

Задайте ограничения за пускане на определени дискове. Преди да започнете, поставете диска в отделението (могат да се заключат до 40 диска).

- [Lock] – ограничен достъп до пуснатия диск. Следващия път когато искате да го пуснете или отключите, трябва да въведете парола.
- [Unlock] – могат да се пускат всички дискове.

### Съвети

- За да зададете или смените паролата, отидете на [Предпочитания] > [Парола].

## [OSD Language] (език на экрана)

За избор на език на менютата на экрана.

## [Screen Saver]

За включване и изключване на режим скрийн сейвър. Той помага за защита на экрана на телевизора от повреда поради продължително излагане на статични изображения.

- [On] – скрийн сейвъра се появява след 15 минути на неактивност (например, в режим пауза или спрямо положение).
- [Off] – изключва скрийн сейвъра.

## [Sleep Timer] (таймер за самоизключване)

За включване на стендбай режим автоматично след зададено време.

- [Off] – изключване на таймера.
- [15, 30, 45, 60 mins] – за избор на време за отброяване преди да се превключи в стендбай.

## [DivX(R) VOD Code]

Показва DivX® кода за регистрация.

### Съвети

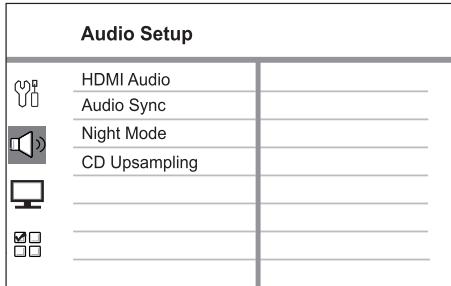
- Въведете кода за регистрация на системата, когато наемате или закупувате филми от [www.divx.com/vod](http://www.divx.com/vod). DivX филмите наети или закупени чрез DivX VOD услугата могат да се пускат само на устройство, за което са регистрирани.

# Настройки на звука

## 1. Натиснете OPTIONS.

Появява се менюто [General Setup].

- Натиснете ▼, за да изберете [Audio Setup] и натиснете ►.
- Изберете възможност и натиснете OK.



- Вижте описанятията на горните възможности на следващите страници.

## 4. Изберете настройка и натиснете OK.

- За да се върнете към предишното меню, натиснете BACK.
- За да излезете от менюто, натиснете OPTIONS.

## [HDMI Audio] (HDMI звук)

Когато свържете системата и телевизора с HDMI кабел, изберете настройките на изходния звук за тази връзка.

- [All] – звука излиза от тонколоните на телевизора и на системата. Ако аудио формата на диска не се поддържа, ще бъде понижен до двуканален звук (линеен-PCM).
- [Off] – изключва излизания звук от телевизора. Звука ще излиза само от тонколоните на системата.

## [Audio Sync] (синхронизиране на звука)

Задайте времето за забавяне по подобряване за изходния звук когато сте пуснали видео диск.

- За да започне, натиснете OK.
- Изберете забавянето на звука от тонколоната от менюто и натиснете ►, за да да го зададете.
- Натиснете OK, за да потвърдите и излезете.

## [Night Mode] (нощен режим)

Прави силните нива на звука по-меки и ниските нива на звука по силни, така че да гледате DVD филми при ниска сила на звука без да притеснявате други.



## Бележка

- Тази настройка е приложима само при Dolby Digital кодирани DVD.

- [On] – за тихо гледане през нощта (само за DVD).
- [Off] – насладете се на сърраунд звук в пълния му динамичен обхват.

## [CD Upsampling]

Превърнете музиката от диск, за да е с по-висока честота на сампъла, като използвате сложно цифрово обработване на звука за по-добро качество на звука.

- [Off] – за изключване на подобряването.
- [On] – превърнете честота на диска, за да е два пъти по-висока от оригиналната.

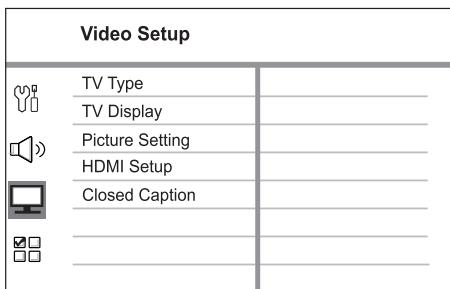
# Настройки на картина

## 1. Натиснете OPTIONS.

Появява се менюто [General Setup].

## 2. Натиснете ▼, за да изберете [Video Setup] и натиснете ►.

## 3. Изберете възможност и натиснете OK.



- Вижте обясненията на горните възможности на следващите страници.

## 4. Изберете настройка и натиснете OK.

- За да върнете към предишното меню, натиснете BACK.
- За да излезете от менюто, натиснете OPTIONS.

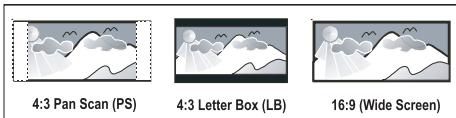
## [TV Type] (тип на телевизора)

Променете тази настройка само ако картина не се появява правилно. По подразбиране, тази настройка съвпада с най-често използваната за телевизорите в страната ви.

- [PAL] – за PAL телевизиона система.
- [NTSC] – за NTSC телевизиона система.
- [Multi] – за телевизори които са PAL и NTSC съвместими.

## [TV Display] (екран на телевизора)

Изберете формата на экрана според това как искате да се показва картина на него.



- **[4:3 Pan Scan]** – за стандартни телевизори, картина е на цялата височина с изрязани страни.

- **[4:3 Letter Box]** – за стандартни телевизори, показва се широкоекранно с черни ленти отгоре и отдолу.

- **[16:9 Wide Screen]** – за широкоекранни телевизори (съотношение на рамката 16:9).

## [Picture Settings] (настройки на изображението)

Изберете предварително зададени настройки за цветовете или си създайте собствени.

- **[Standard]** – оригинални настройки на цветовете.
- **[Bright]** – ярки настройки на цветовете.
- **[Soft]** – топли настройки на цветовете.
- **[Personal]** – собствени настройки на цветовете. Задайте нивото на яркостта, багрите и наситеността в менюто и натиснете OK.

## [HDMI Setup] (HDMI настройки)

Когато свържете системата и телевизора с HDMI кабел, изберете най-добрите настройки, които поддържа телевизора.

- [Wide Screen Format] – определя широкоекранния формат при пускане на дискове.

### Възможности    Описание

#### [ Superwide ]

Центъра на екрана е по-малко разтеглен от краищата му. Тази настройка е приложима ако разделителната способност е 720p или 1080i/p.

#### [ 4:3 Pillar Box ]

Няма разтегляне на картина. Има черни ленти от двете страни на екрана.

#### [ Off ]

Картина ще се покаже в зависимост от формата на диска.

### Бележка

- Тази настройка е достъпна само ако се задали [TV Display] на [16:9 Wide Screen].

- [ HDMI Video ] – за избор на разделителна способност, която е съвместима със способностите на телевизора.

### Възможност    Описание

#### [ Auto ]

Засича и избира най-добрата поддържана разделителна способност автоматично.

#### [ 480p, 576p, 720p, 1080i, 1080p ]

За избор на разделителна способност поддържана от телевизора. Погледнете упътването на телевизора за подробности.

### Бележка

- Ако настройката не е съвместима с телевизора, ще се появи празен еcran. Изчакайте 15 секунди за автоматично възстановяване или превключете на режима по подразбиране по следния начин: 1) Натиснете \*. 2) Натиснете \*. 3) Натиснете ZOOM.

## [Closed Caption]

Включва и изключва показването на заглавията.

- [On] – показва звуковите ефекти в суббитри. Приложимо е само за диск с включена такава информация и ако телевизора поддържа тази функция.
- [Off] – изключване на заглавията.

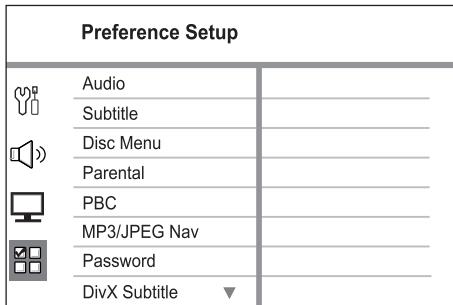
# Предпочтания

## 1. Натиснете OPTIONS.

Появява се менюто [General Setup].

## 2. Натиснете ▼, за да изберете □ [Preferences Setup] и натиснете ►.

## 3. Изберете възможност и натиснете OK.



- Вижте обясненията на горните възможности на следващите страници.
- 4. Изберете настройка и натиснете OK.
- За да се врънете към предишното меню, натиснете BACK.
- За да излезете от менюто, натиснете OPTIONS.

### [Audio] (звук)

За избор на аудио език за DVD дискове.

### [Subtitle] (субтитри)

За избор на език на субтитрите за DVD дискове.

### [Disc Menu] (меню на диска)

За избор на език на менюто на DVD дискове.



### Бележка

- Ако езика, който сте избрали не е достъпен на диска, той ще използва собствения си език.
- За някой DVD дискове, езика на звука/субтитрите може да се сменя само от менюто на диска.
- За да изберете езици, които не са в списъка, изберете [Others]. След това проверете списъка с езикови кодове отзад на упътването и въведете съответния 4-цифрен езиков код.

### [Parental] (възрастов контрол)

Ограничавате достъпа до DVD дискове, които не са подходящи за децата ви. Този тип дискове трябва да са записани с ограничения.

- 
1. За да започнете, натиснете OK.
  2. Изберете ниво от менюто и натиснете OK.
  3. С цифровите бутони въведете 4-цифрената си парола.



### Бележка

- DVD дискове с ниво по-високо от зададеното изискват парола, за да се пуснат.
- Ограниченията зависят от страната. За да се пускат всички дискове, изберете '8'.
- Някой DVD имат ограничението отпечатано върху тях, но не са записани с такова. Тази функция не оказва влияние на такива дискове.



### Съвети

- За да зададете или промените паролата си отидете на [Preference Setup] > [Password].

## [PBC]

За VCD/SVCD дискове записани с PBC (контрол на възпроизвеждането), можете да влизате в съдържанието на дисковете чрез интерактивно меню.

- [On] – показва се индексно меню когато заредите диск.
- [Off] – менюто се пропуска и започва възпроизвеждането от първото заглавие.

## [MP3/JPEG Nav]

Изключете или включете показването на MP3/WMA папките когато пуснете мултимедия, която съдържа MP3/WMA файлове.

- [Without Menu] – показване на всички файлове.
- [With Menu] – показване на папките за MP3/WMA файлове.

## [Password] (парола)

Следвайте инструкциите на екрана, за да зададете или промените паролата за заключени дискове и пускане на ограничени DVD дискове.

The dialog box is titled "Change Password". It contains three text input fields: "Old Password", "New Password", and "Confirm PWD". Below these fields is a large "OK" button.

1. С цифровите бутони въведете '0000' или последната ви 6-цифrena парола в полето [Old Password].
2. Въведете новата парола в полето [New Password].
3. Въведете новата парола отново в полето [Confirm PWD].
4. Натиснете OK, за да излезете от менюто.

## Бележка

- Ако забравите паролата си, въведете '0000' преди да зададете нова парола.

## [DivX Subtitle]

Изберете набора от символи, които поддържат DivX субтитри.

### [ Standard ]

Английски, Ирландски,  
Датски, Естонски, Фински,  
Френски, Немски,  
Италиански, Португалски,  
Луксембургски, Норвежки,  
Испански, Шведски, Турски.

### [ Central Europe ]

Полски, Чешки, Словашки,  
Албански, Унгарски,  
Словенски, Хърватски,  
Сръбски, Румънски.

### [ Cyrillic ]

Беларуски, Български,  
Украйнски, Македонски,  
Руски, Сръбски.

### [ Greek ]

Гръцки.

### [ Hebrew ]

Иврит.



## Бележка

- Уверете се, че файла на субтитрите има същото име като файла на филма. Ако например името на файла на филма е 'Movie.avi', тогава субтитрите трябва да са 'Movie.sub' или 'Movie.srt'.

## [Version Info]

Показва версията на софтуера на системата.



## Съвети

- Тази информация се изиска когато искате да откриете най-новата версия на софтуера достъпна на сайта на Philips, която можете да свалите и инсталирате на системата.

## [Default]

Възстановява всички фабрични настройки на системата, с изключение на [Disc Lock], [Password] и [Parental].

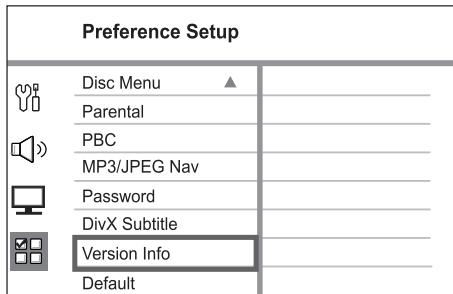
# 8 Допълнителна информация

## Обновяване на софтуеъра

Philips осигурява обновления за софтуеъра, за да сте сигури, че системата е съвместима с новите формати.

За да проверите за такива, сравнете настоящата версия на системата с последната версия достъпна на уеб сайта на Philips.

1. Натиснете OPTIONS.



2. Изберете [Preference Setup] > [Version Info] и натиснете OK.

3. Запишете си номера на версията и натиснете OPTIONS, за да излезете от менюто.

4. Отидете на [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) за да проверите за последната версия на софтуеъра достъпна за системата.

5. Ако е по-висока от версията на самата система, свалете я и я запишете на CD-R или USB flash устройство.

6. Поставете диска или USB устройството в системата.

7. Натиснете DISC или USB и следвайте инструкциите на екрана, за да потвърдите обновяването.



### Бележка

- Не махайте диска или USB-то когато се извършва обновяването.

8. След като приключи, системата автоматично преминава в стендбай режим.



### Бележка

- Препоръчваме да изключите захранващия кабел за няколко секунди и да го включите отново, за да се рестартира системата.

## Грижи



### Внимание!

- Никога не използвайте разтворители като бензин, разредители, почистващи препарати или антистатични спрейове предназначени за дискове.

### Почистване на дискове

Трийте диска с почистващ парцал от микрофибър от центъра към краищата в права линия.

### Почистване на екрана на главната част

Трийте екрана с почистващ парцал от микрофибър.

# Спецификации



## Бележка

- Спецификациите и дизайна подлежат на промени без предизвестие.

### Добавени аксесоари

- Ултътване за бърза употреба
- Дистанционо и батерии
- Скарт кабел
- Съставен видео кабел (жълт)
- HDMI кабел
- 3.5мм стерео аудио кабел (за MP3 LINK)
- Захранващ адаптор
- Захранващ кабел
- Почистващ парцал от микрофибр

### Усилвател

- Обща мощност: 50W
- Честотен отговор: 180 Hz - 18 kHz / ±3dB
- Съотношение сигнал-шум: > 60 dB (A-weighted)
- Входяща чувствителност
  - AUX : 500 mV
  - MP3 LINK: 500 mV

### Дискове

- Тип лазер: полупроводников
- Диаметър на диска: 12cm / 8cm
- Видео декодиране: MPEG1/ MPEG2 / DivX / DivX Ultra
- Видео DAC: 12 bits, 108 MHz
- Система: PAL / NTSC
- Видео сигнал/шум: 56 dB
- Аудио DAC: 24 bits / 96 kHz
- Честотен отговор: 4 Hz - 20 kHz (44.1 kHz)  
4 Hz - 22 kHz (48 kHz)  
4 Hz - 44 kHz (96 kHz)
- PCM: IEC 60958
- Dolby Digital, DTS: IEC60958, IEC61937

### USB

- Съвместимост: Hi-Speed USB (2.0)
- Поддържан клас: UMS (USB Mass Storage Class)

### Главна част

- Захранване: 100-240 V, 50-60 Hz
- Консумация на енергия: 22 W
- Консумация на енергия в стендейт: < 1 W
- Система: Bass Reflex System
- Импеданс: 8 ohm
- Драйвери на тонколоните: 165 mm (6 1/2") уфър
- Честотен отговор: 55 Hz - 150 Hz
- Размери (ШxВxД): 273 x 172 x 273 (мм)
- Тегло: 2.6 кг

# 9 Възможни проблеми



## Внимание!

- Риск от токов удар. Не марайте покритието на системата.

---

### ГЛАВНА ЧАСТ

Бутоните на системата не работят

- Изключете системата от контакта за няколко минути и я включете отново.

---

### КАРТИНА

Няма картина

- Погледнете упътването на телевизора за избор на правилния канал за гледане. Сменяйте канал докато видите синия DVD еcran.
- Натиснете DISC.
- Ако това се случи когато включите непрекъснатото търсене или промените типа на телевизора, трябва да ги включите на настройките по подразбиране:
  - Натиснете  $\Delta$ .
  - Натиснете  $\blacktriangleleft$ .
  - Натиснете SUBTITLE.

---

Няма картина при HDMI връзка

- Проверете дали проблема не е при кабела. Поставете нов кабел.
- Ако това случи когато сменяте разделителната способност, трябва да превключите на режим по подразбиране:
  - Натиснете  $\Delta$ , за да отворите отделението за дискове.
  - Натиснете  $\blacktriangleleft$  (за непрекъснато търсене)
  - Натиснете ZOOM.

# ЗВУК

Няма звук

- Уверете се, че аудио кабелите са звързани и изберете правилния източник (например AUX/MP3 LINK, USB), за да изберете устройството, което искате да пуснете.

Няма звук при HDMI връзка

- Може да не чувате звук от HDMI изхода ако устройството не е HDCP съвместимо или е само DVI съвместимо.
- Уверете се, че [HDMI Audio] настройката е включена.

Няма звук на телевизионните програми

- Свържете аудио кабел от AUDIO входа на системата към AUDIO изхода на телевизора. След това натиснете AUX/MP3 LINK неколкократно, за да изберете съответния аудио източник.

# ВЪЗПРОИЗВЕЖДАНЕ

Немогат да се пуснат DivX видео файлове

- Уверете се, че DivX видео файла е кодиран с DivX кодираща програма.
- Проверете дали DivX файла е цял.

Съотношението на экрана не пасва с настройките за экрана на телевизора

- Съотношението е фиксирано на DVD диска.

DivX субтитрите не се показват правилно

- Уверете се, че името на файла на субтитрите е същото като филма.
  - Изберете правилния набор от символи.
1. Натиснете OPTIONS.
  2. Натиснете ► и изберете [DivX Subtitle] в менюто.
  3. Изберете набора от символи, които поддържат субтитрите.

Неможе да се разчете съдържанието на USB устройството

- Формата на USB устройството не е съвместим със системата.
- Устройството е форматирано с различна файлова система, която не се поддържа от системата (напр. NTFS).
- Максималният размер на поддържаната памет е 160GB.

# 10 РЕЧНИК

## Съотношение на екрана

Това означава съотношението на дължината и височината на екрана на телевизора. Съотношението на стандартния телевизор е 4:3, докато съотношението на HD или широкоекраните телевизори е 16:9. Формата 'пощенски плик' ви позволява да се насладите на картина с по-широва преспектива на стандартен 4:3 екран.

## DivX

DivX кода е патентована, базирана на MPEG-4 видео компресията технология, разработена от DivX Networks, Inc., която може да смили цифрово видео до достатъчно малки размери, за да може да се пренася по интернет, като същевременно се запазва високото качество.

## Dolby Digital

Сърраунд звукова система разработена от Dolby Laboratories съдържащ до шест канала от цифров звук.

## HDMI

Мултимедиен интерфейс с висока разделителна способност (HDMI) е високоскоростен цифров интерфейс, който може да предава некомпресирани видео с висока разделителна способност и цифров многоканален звук. Той осигурява висококачествен звук и картина, напълно изчистени от шум. HDMI е напълно съвместим с DVI.

Както се изисква по HDMI стандарта, ако свържете към HDMI или DVI продукти без HDCP (Високочестотна защита на цифрово съдържание) няма да има картина и звук.

## HDCP

Високочестотна защита на цифрово съдържание. Това е характеристика, която осигурява сигурно предаване на цифрово съдържание между различни устройства (за да се избегне незаконно копиране.)

## JPEG

Често срещан формат за цифрови статични изображения. Система за компресиране на статични изображения предложена от Joint Photographic Expert Group, която намалява малко качеството на изображението независимо от високата компресия. Файловете се разпознават по техните разширения 'JPG' или 'JPEG'.

## MP3

Файлов формат със система за компресия на музика. 'MP3' е съкращение от Motion Picture Experts Group 1 (или MPEG-1) Audio Layer3. Чрез използването на MP3 формата, един диск или презаписващ диск може да съдържа около 10 пъти повече информация от нормален диск. Файловете се разпознават по техните разширения '.Mp3'.

## MPEG

Motion Picture Experts Group. Колекция от системи за компресия за цифров звук и видео.

## PBC

Контрол на възпроизвеждането. Система за управление на VCD/SVCD чрез менюта на екрана, които са записни на диска. Можете да се насладите на интерактивно възпроизвеждане и търсене.

## PCM

Пулсова Кодираща Модулация. Система за кодиране на цифров звук.

## WMA

Windows Media™ Audio. Означава технология за аудио компресиране разработена от Microsoft Corporation. WMA информацията може да се кодира като се използва Windows Media Player версия 9 или Windows Media Player за Windows XP. Файловете се разпознават по разширението 'WMA'.

